ENITFESDEPLNLSVSKHUROSLSRHRBGMKTRELVETR

CARABINERS AND QUICKDRAWS
MOSCHETTONI E RINVII
MOUSQUETONS ET DÉGAINES

Compliant with European Regulation
Conforme à la réglementation Européenne
(EU) 2016/425

SEE TAB. VERSION 2016 IN PAGE 2

EN 12275: 2013
EN 362: 2004
EN 566:2017

UIAA

0123 - 2777 - 2849

LIFE SHEET - SCHEDA DI VITA - FICHE DE DURÉE DE VIE

Modella - Model

Numero di serie - Serial number - Numéro de série

Mese e anno di fabbricazione - Month and year of manufacture - Mois et année de Fabrication

Data di acquisto - Purchase date - Date de l'achat

Luogo dell'ispezione periodica - Date of first use - Date de la première utilisation

Utilizzatore - User - Utilisateur

Note - Comments - Commentaires

Controllo ogni 12 mesi - Inspection every 12 months - Inspection tous les 12 mois

Data Date Date	Esito Result Résultat	Nome/Firma Name/Signature Nom/Signature
	OK	

Data prossimo controllo
Date next control
Date de prochain contrôle

INSTRUCTIONS FOR USE AND MAINTENANCE
NOTICE D'INSTRUCTION
GEBRAUCHS- UND WARTUNGSANLEITUNG
INSTRUCCIONES DE USO Y MANTENIMIENTO
INSTRUÇÕES DE USO E MANUTENÇÃO
ΟΔΗΓΙΕΣ ΧΡΗΣΗΣ ΚΑΙ ΣΥΝΤΗΡΗΣΗΣ
ГОТОВНОСТ ЗА ИЗПОЛЗВАНЕ И ПОДДРЪЖКА
ИНСТРУКЦИИ ЗА ЕКСПЛОАТАЦИЯ
ИНСТРУКЦИИ ЗА ПОДДРЪЖКА

ENGLISH

GENERAL INFORMATION

These instructions inform you about the correct use and maintenance of the life of the product, **read, understand and keep these instructions**. If lost, you can download the instructions from the web site **www.camp.it**. The EU declaration of conformity can be requested from your local dealer. The retailer must provide the instructions and information in the language of the country where the product is to be sold.

USE - This equipment should be used only by trained and competent persons. Otherwise the user should be under the direct supervision of a competent person responsible for safety. Climbing and other activities involve not only the risks of serious injuries associated activity, this notice will not teach you the techniques for climbing, alpinism or any other associated activity; you must have received qualified instruction before using this product. Climbing, and any other activity for which these products are intended, involves an unspecified and unpredictable risk of serious injuries or death. Improper use of the equipment or misuse could result in damage, serious injury or death. The user must be medically fit and capable to control his own security and any possible emergency situations. For equipment intended for use in fall arrest systems, it is essential for safety that the anchor device or anchor point should always be positioned, and the work carried out in such way as to minimize both the potential for falls and the potential fall distance. Verifyfor free space for all possible falls and ensure that there is no risk of a fall impact on an object, or, in the case of a fall, there will be no collision with the ground or the other obstacle in the fall path. A fall body harness is the only acceptable body holding device that can be used in a fall arrest system. Do not use this product for any purpose not instructed and no alterations should be made to it. It may be used in conjunction with other personal protective equipment of suitable specification and according to the EN standards, with due consideration to the limitations of each individual piece of equipment. Do not use this equipment if you are not certain of its suitability for your intended use. Do not use this equipment if any other equipment utilizzatore and that the product complies with the requirements of the manufacturer in the leaflet. It is possible this product should be treated as personal. If used by multiple individuals, these instructions must be available for each individual and be kept with the equipment.

MAINTENANCE - Cleaning of the textile and plastic parts may be clean water and neutral soap (max temperature 50°C) and dry naturally away from direct heat. Cleaning of the metallic parts: rinse in clean water and then dry. Sanitization the products are available on the website **www.camp.it**. Temperature Always keep the products (except belts) at a temperature between -20°C and +50°C. Do not use the product if it has been in contact with substances that may damage the material, such as pesticides, reagents, solvents or fuels which could affect the performance of the product. Dirt that cannot be removed spots of unknown origin that cannot be removed should be considered chemical contamination and therefore require that the product be discarded.

STORAGE - Store unpacked in a cool, dry and well-ventilated, dark place away from heat sources, high humidity, sharp edges, corrosive or other possible causes of damage. Do not leave the product exposed to the weather.

RESPONSIBILITY - The company C.A.M.P. Spa, or the distributor, will not accept any responsibility for damage, injury or death resulting from improper use, misuse, modification or repair of the product or failure to comply with the instructions. Failure to ensure that the User understands the correct use of equipment supplied by or through C.A.M.P. Spa, or failure to use the equipment only for the purposes for which it is designed and that he/she practices all proper safety procedures, define using the equipment in a way that is not in accordance with the instructions, or any other improper use of the equipment, will cause the personally assume all the risks and responsibilities for your actions and decisions and decisions of one and also of the in position to assume these, do not use the equipment.

WARRANTY - The products are guaranteed against any faults in material or manufacture for 3 years from the purchase date. Limitations of warranty include normal wear and tear, improper use and maintenance, incorrect storage, corrosion, damage due to accidents or negligence, use for which this product is not specifically designed.

SPECIFIC INFORMATION

INSTRUCTIONS FOR USE

Lightness

This product is intended for use in a fall arrest system to protect against the risk of falls from a height.

- Before each use, the user must be competent in the use of the product and in the use of fall arrest and rescue techniques.
- when it is marked EN 362, to be used as a component of an EN 363 arrest system as well, for work positioning or rescue.

USE

The product should be used in accordance with the instructions and in accordance with the EN standards and regulations. Failure to comply with the instructions may reduce the strength of the connector (**fig.1**). Use of Karabiners C.A.M.P. (**fig.1-10**) is highly recommended in order to avoid the risk of the rope being cut by the edges of the connector. Do not use the connector if the rope is in a position where pressure on the gate (for example with a knot) may cause it to open.

Harness Dynema has low melting point (144°C) and low friction coefficient (Slipperiness).

WARNING - Do not use the product if you are not certain of its suitability for your intended use in any fall arrest system, as it will influence the length of a fall. - For equipment intended for use in fall arrest systems, it is essential for safety that the anchor device or anchor point should always be positioned, and the work carried out in such way as to minimise both the potential for falls and the potential fall distance. Verify for free space for all possible falls and ensure that there is no risk of a fall impact on an object, or, in the case of a fall, there will be no collision with the ground or other obstacle in the fall path. A fall body harness is the only acceptable body holding device that can be used in a fall arrest system.

CONNECTORS - Connectors are designed to be used with the main load-bearing axis of the connector at all times in the same working direction. Connectors (**fig.2**) should not be used when the gate is open (**see chart A and B**). It is recommended to check that the gate is properly working before use.

Check that the gate closes and locks properly when closing. The gates (**fig.2**) should be released slowly in order to avoid damaging the locking mechanism.

- wrong or incomplete functioning of the gate closing system. For manually closing of the Locking device (**fig.3**), it has to be screwed completely until the locking device touches the connector body. Check that the locking device (**fig.3**) is fully screwed and completely engaged, before each use. Do not use connectors with a certain amount of play between the gate and the nose, etc) can prevent the automatic locking system from working.

Connectors with a locking device (**fig.3**) are equipped with a mechanism with a silicon based lubricant. Note: cleaning and lubrication is recommended after every cross-contamination. Cette notice ne vous apprendra pas les techniques de travail en hauteur, ou de toute autre activité associée; cette notice ne vous apprendra pas les techniques de l'escalade, de l'alpinisme, ou de toute autre activité associée; vous devez avoir reçu une instruction qualifiée avant d'utiliser ce produit. Le matériel destiné à être utilisé par plusieurs personnes, il est nécessaire que chaque utilisateur reçoive une instruction appropriée. Le matériel destiné à être utilisé dans un système d'arrêt de chute, le produit doit être mis en place de telle sorte que le risque de chute soit réduit au minimum et que le risque de chutes. Le produit doit être utilisé comme indiqué dans cette notice et ne doit en aucun cas être modifié ou altéré. Le produit peut être utilisé en combinaison avec d'autres équipements de protection individuelle appropriés et conformes aux normes EN. Ne pas utiliser le produit si vous ne vous sentez pas à l'aise avec son utilisation. Ne pas utiliser le produit si vous ne vous sentez pas à l'aise avec son utilisation. Le matériel destiné à être utilisé par plusieurs personnes, il est nécessaire que chaque utilisateur reçoive une instruction appropriée. Le matériel destiné à être utilisé dans un système d'arrêt de chutes,